

F. 83 — 2086

Arrêté royal n° 228 portant diminution des allocations familiales pour travailleurs salariés et pour les membres du personnel du secteur public

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal qui est soumis à Votre signature est fondé sur l'article 1er, 2^e, de la loi du 6 juillet 1983 accordant certains pouvoirs spéciaux au Roi.

Cette disposition donne compétence au Roi pour prendre toutes mesures utiles en vue d'assurer l'équilibre financier de l'ensemble des régimes de la sécurité sociale.

La situation financière du Régime d'Allocations familiales pour travailleurs salariés rend nécessaire d'effectuer encore en 1984, une diminution forfaitaire par attributaire d'allocations familiales.

Cette diminution sera cependant inférieure de 25 p.c. à celle effectuée en 1982 et 1983. En effet, elle est portée respectivement à 375 F par mois au lieu de 500 F et 23 F par jour au lieu de 31 F.

En outre, il faut souligner que cette mesure est prise parallèlement à un accroissement de l'abattement pour enfant à charge dans l'impôt des personnes physiques.

Cette diminution s'effectuera dans les mêmes cas et dans les mêmes conditions que celles prévues à l'arrêté n° 130 du 30 décembre 1982 portant diminution des allocations familiales pour travailleurs salariés et pour les membres du personnel du secteur public. Ainsi les personnes économiquement et socialement défavorisées restent exclues de cette mesure.

En 1984, il sera également demandé un effort équivalent aux ménages sans enfants et aux isolés.

Examen des articles

Article 1er. Cet article prévoit, pour l'année 1984, la diminution d'un montant fixe de 375 F par mois ou 23 F par jour et par attributaire des allocations familiales qui sont accordées aux taux ordinaires en vigueur dans la législation relative aux allocations familiales pour travailleurs salariés, aux attributaires visés par ladite législation, aux détenus qui tombent sous l'application de l'arrêté royal n° 48 du 24 octobre 1967 relatif à l'octroi des prestations familiales aux détenus, aux chômeurs qui tombent sous l'application de l'arrêté royal n° 49 du 24 octobre 1967 relatif à l'octroi des prestations familiales aux chômeurs et aux marins et shoregangers bénéficiant d'une indemnité d'attente (indemnités de chômage) du Pool des marins de la marine marchande.

Sur base de cette disposition, aucune diminution n'est appliquée aux allocations familiales qui sont accordées aux taux majorés (allocations d'orphelins et allocations pour enfants de travailleurs invalides ou de handicapés).

Il importe également de viser le personnel de la coopération avec les pays en voie de développement soumis à l'arrêté royal du 10 avril 1967, par suite du régime spécial d'allocations familiales prévues aux articles 101 et 102 dudit arrêté. En même temps il doit être remarqué que pour le personnel visé à l'article 3, § 2, de l'arrêté royal du 26 mars 1965 relatif aux allocations familiales allouées à certaines catégories du personnel rétribué par l'Etat, une seule diminution ne peut être appliquée sur le montant total des allocations familiales allouées par application de l'article 3, § 2, susdit.

Art. 2. Cet article exonère de la diminution plusieurs catégories d'attributaires ayant droit aux allocations familiales au taux ordinaire.

Sont exclus de cette diminution :

a) l'attributaire ayant droit aux allocations familiales forfaitaires mensuelles en tant que malade, en tant que veuve bénéficiant d'une pension de survie, en tant qu'orphelin d'un attributaire handicapé, en tant qu'orphelin d'un étudiant, en tant qu'enfant handicapé qui est lui-même attributaire d'allocations familiales, en tant que pensionné, marin ou shoreganger bénéficiant.

N. 83 — 2086

Koninklijk besluit nr. 228 houdende vermindering van de kinderbijstand voor werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sektor

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Dit besluit dat U ter ondertekening wordt voorgelegd is gebaseerd op artikel 1, 2^e, van de wet van 6 juli 1983 tot toekenning van bepaalde bijzondere machten aan de Koning.

Deze bepaling verleent aan de Koning de bevoegdheid alle nuttige maatregelen te treffen teneinde het financieel herstel van het gehele van stelsels van de sociale zekerheid te verzekeren,

De financiële toestand van de kinderbijstandsgeregeling voor werknemers maakt voor 1984 een nieuwe forfaitaire vermindering voor elke rechthebbende noodzakelijk.

Deze vermindering zal evenwel 25 pct. lager zijn dan die toegepast in 1982 en 1983. Ze wordt immers teruggebracht van 500 F per maand tot 375 F en van 31 F per dag tot 23 F.

Bovendien dient te worden opgemerkt dat parallel hiermee de aftrek voor kinderen ten laste in de personenbelasting wordt verhoogd.

Deze vermindering zal geschieden in dezelfde gevallen en in dezelfde voorwaarden als deze voorzien in het koninklijk besluit nr. 130 van 30 december 1982 houdende vermindering van de kinderbijstand voor de werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sektor. Aldus blijven de economisch en sociaal zwakkeren van deze maatregel uitgesloten.

Bovendien zal ook in 1984 aan de gezinnen zonder kinderen en aan de alleenstaanden een gelijkwaardige inspanning worden gevraagd.

Onderzoek van de artikelen

Artikel 1. Dit artikel voorziet, voor het jaar 1984, in de vermindering met een vast bedrag van 375 F per maand of 23 F per dag en per rechthebbende, van de kinderbijstand die tegen de gewone schalen in de wetgeving betreffende de kinderbijstand voor werknemers toegekend wordt aan de rechthebbenden die bij deze wetgeving worden bedoeld, aan de gedetineerden die onder de toepassing vallen van het koninklijk besluit nr. 48 van 24 oktober 1967 betreffende te toekenning van de gezinsbijstand aan de gedetineerden, aan de werklozen die onder de toepassing vallen van het koninklijk besluit nr. 49 van 24 oktober 1967 betreffende de gezinsbijstand voor werklozen en aan de zielieden en de shoregangers die een wachtgeld (werkloosheidsuitkeringen) genieten van de Pool van de zielieden ter koopvaardij.

Op grond van deze bepaling wordt geen vermindering toegepast op de kinderbijstand die tegen de verhoogde schalen uitgekeerd wordt (wezenbijstand en bijstand voor kinderen van invalide werknemers of van minder-validen).

Het past ook het personeel van de samenwerking met de ontwikkelingslanden onderworpen aan het koninklijk besluit van 10 april 1967 te vermelden, wegens het bijzonder stelsel van kinderbijstand voorzien bij de artikelen 101 en 102 van dit besluit. Tegelijkertijd, dient voor het personeel bedoeld bij artikel 3, § 2, van het koninklijk besluit van 26 maart 1965 betreffende de kinderbijstand voor bepaalde categorieën van het door de Staat bezoldigd personeel te worden aangestipt dat op het globaal bedrag van de kinderbijstand toegekend bij toepassing van het bovenvermelde artikel 3, § 2, slechts één enkele vermindering mag toegepast worden.

Art. 2. Dit artikel ontslaat van de vermindering verschillende categorieën van rechthebbenden die gerechtigd zijn op het gewone bedrag van de kinderbijstand.

Worden uitgesloten van deze vermindering :

a) de rechthebbende die recht heeft op de forfaitaire maandelijkse kinderbijstand als zieke, als weduwe die een overlevingspensioen geniet, als wees van een minder-validate rechthebbende, als wees van een student, als minder-validate kind dat zelf rechthebbend is op kinderbijstand, als gepensioneerde, als zeeman of shoreganger gerechtigd op wachtgeld, als gedetineerde of als

ciant d'une indemnité d'attente, en tant que détenu ou en tant que chômeur complet indemnisé ou non; dans ce dernier cas, il est toutefois fait une exception en ce qui concerne les chômeurs occupés par les pouvoirs publics;

b) l'attributaire ayant droit aux allocations familiales en faveur d'un enfant handicapé, bénéficiaire d'allocations en vertu de l'article 47 ou de l'article 63 des lois coordonnées;

c) l'attributaire ayant droit aux allocations familiales ordinaires pour un enfant en faveur duquel il existe également un droit aux allocations majorées dans le régime d'allocations familiales pour indépendants en qualité d'orphelin ou d'enfant d'un indépendant invalide;

d) l'attributaire qui peut prétendre aux allocations forfaitaires mensuelles par suite du bénéfice d'une indemnité d'attente qui lui est attribuée en tant que mineur pour cause de fermeure de l'entreprise.

Art. 3. Cet article dispose que cette diminution des allocations familiales est appliquée par les caisses de compensation pour allocations familiales, l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés et les employeurs qui paient eux-mêmes directement les allocations familiales.

Art. 4. Cet article prévoit la possibilité d'obtenir l'octroi à posteriori des allocations retenues ou autrement dit de la diminution appliquée.

En premier lieu, cette possibilité est réservée aux attributaires dont la rémunération ne dépasse pas, pour un mois, le montant de 27 357 F. Ce montant est lié à l'indice pivot 157,92 et évolue conformément aux dispositions de la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation de certaines dépenses dans le secteur public. En outre, la notion de rémunération est précisée. Pour être clair, il est en plus prévu que l'orphelin qui bénéficie du montant ordinaire des allocations familiales (en raison de la formation d'un nouveau ménage légal ou de fait par l'auteur survivant) ne peut pas invoquer cette disposition.

En outre, la possibilité est prévue en faveur de l'allocataire de demander l'octroi de l'allocation retenue, lorsque cet allocataire, vit divorcé ou séparé de corps, n'est pas remarié et ne forme pas un ménage, à condition que l'ensemble des revenus professionnels bruts (en tant que travailleur salarié ou indépendant) et la pension alimentaire éventuelle ne dépassent pas par mois le même montant que celui qui vaut pour l'attributaire.

De même, il est également donné à l'allocataire la possibilité de demander l'octroi de la diminution appliquée lorsque ledit allocataire subit la retenue pour différents enfants ou lorsque parmi plusieurs enfants qu'il élève se trouve un enfant handicapé.

Art. 5. Cet article rend impossible la modification de l'ordre d'attribution du droit aux prestations familiales en ce qui concerne l'attributaire assujetti à la retenue, en vue d'éviter ainsi que le droit soit fixé du chef d'un autre attributaire qui ne tombe pas sous la retenue; deux exceptions sont faites à ce sujet en ce qui concerne la modification de cet ordre d'octroi, d'une en faveur d'un attributaire d'allocations familiales majorées pour travailleurs invalides, l'autre en faveur de l'orphelin attributaire d'allocations familiales aux taux fixés dans les articles 40 et 42 des lois coordonnées.

Art. 6. Cet article stipule que la diminution sera appliquée pour la première fois aux allocations familiales dues pour le mois de janvier 1984.

Art. 7. Cet article fixe la date d'entrée en vigueur de cet arrêté au 1er janvier 1984.

Il a été tenu compte des remarques du Conseil d'Etat.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,

de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,
Le Ministre des Affaires sociales.

J.-L. DEHAENE

volledig al dan niet vergoede werkloze; in dit laatste geval wordt nochtans een uitzondering gemaakt wat betreft de werkloze tewerkgesteld door de overheid;

b) de rechthebbende die gerechtigd is op kinderbijslag ten gunste van een mindervalide kind dat rechtgevend is op de bijslag op grond van artikel 47 of artikel 63 van de samengeordende wetten;

c) de rechthebbende die gerechtigd is op de gewone kinderbijslag voor een kind waarvoor tevens een recht op verhoogde bijslag bestaat in de kinderbijslagregeling voor de zelfstandigen in de hoedanigheid van wees of van kind van een invalide zelfstandige;

d) de rechthebbende die aanspraak heeft op de voorfaitaire maandelijkse bijslag ingevolge het genot van een wachtgeld dat hem als mijnwerker wegens de sluiting van de onderneming wordt verleend.

Art. 3. Dit artikel bepaalt dat deze vermindering van de kinderbijslag toegepast wordt door de kinderbijslagfondsen, de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers en de werkgevers welke zelf rechtstreeks kinderbijslag toekennen.

Art. 4. Dit artikel voorziet in mogelijkheid om a posteriori de toekenning te verkrijgen van de ingehouden bijslag of, m.a.w. van de toegepaste vermindering.

In de eerste plaats wordt deze mogelijkheid voorbehouden aan de rechthebbenden wier loon, voor een maand, het bedrag van 27 357 F niet overschrijdt. Dit bedrag is gekoppeld aan het spilindexcijfer 157,92 en evolueert overeenkomstig het bepaalde in de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een systeem waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijsen van het Rijk worden gekoppeld. Tevens wordt het begrip loon gepreciseerd. Duidelijkshalve wordt bovendien gesteld dat de wees die het gewone bedrag van de kinderbijslag geniet (ingevolge de vorming van een nieuw wettelijk of feitelijk gezin door de overlevende ouder) zich niet kan beroepen op deze bepaling.

Bovendien wordt in de mogelijkheid voorzien voor de bijslagtrekkende om de toekenning te vragen van de ingehouden bijslag, wanneer deze bijslagtrekkende geen deel uitmaakt van het gezin van de rechthebbende, wettelijk gescheiden leeft of gescheiden is, van tafel en bed, niet hertrouwd is noch een huishouden vormt, op voorwaarde dat de bruto-bedrijfsinkomsten (als werknemer of zelfstandige) en het eventuele onderhoudsgeld samen per maand niet hetzelfde bedrag overschrijden als datgene dat geldt voor de rechthebbende.

Verder wordt aan de bijslagtrekkende tevens de mogelijkheid gegeven de toekenning te vragen van de toegepaste vermindering wanneer deze voor verschillende kinderen de afhouding ondergaat of wanneer er onder verschillende kinderen welke deze opvoedt zich een mindervalide kind bevindt.

Art. 5. Dit artikel maakt de wijziging van de orde van toekenning van het recht op gezinsbijslag onmogelijk wat betreft de rechthebbende onderworpen aan de inhouding, om te verhinderen dat aldus het recht vastgesteld wordt uit hoofde van een andere rechthebbende die niet onder voormelde inhouding valt; twee uitzonderingen worden terzake gemaakt wat betreft de wijziging van deze orde van toekenning, de ene ten gunste van een rechthebbende op verhoogde kinderbijslag voor invalide werknemers, de andere ten gunste van een wees die recht heeft op de kinderbijslag tegen de bedragen bepaald in de artikelen 40 en 42 van de samengeordende wetten.

Art. 6. Dit artikel stelt dat de vermindering voor het eerst zal toegepast worden op de kinderbijslag verschuldigd over de maand januari 1984.

Art. 7. Dit artikel bepaalt de datum van inwerkingtreding op 1 januari 1984.

Er werd rekening gehouden met de opmerkingen van de Raad van State.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesté,
de zeer eerbiedig
en zeer getrouwe dienaar,
De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, première chambre, saisie par le Premier Ministre, le 27 septembre 1983, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal n° 228 « portant diminution des allocations familiales pour travailleurs salariés et pour les membres du personnel du secteur public », a donné le 28 septembre 1983, l'avis suivant :

Le projet a pour but de maintenir en 1984 la diminution, prévue par l'arrêté royal n° 130 du 30 décembre 1982, des allocations familiales pour les travailleurs salariés et les membres du personnel du secteur public, étant entendu qu'elle est ramenée respectivement à 375 F par mois et à 23 F par jour.

Dans l'indication du fondement légal, on visera également l'article 1er, 1^e, de la loi du 6 juillet 1983.

A l'article 1er, il convient d'écrire :

« ... est diminué de 375 F... ».

L'article 45 des lois coordonnées visées à l'article 1er du projet sera rétabli par un arrêté royal numéroté qui sera publié prochainement.

Sans que le rapport au Roi ne s'en explique, l'article 2, 1^e, du projet omet de faire référence, comme le fait l'article 2, 1^e, de l'arrêté royal n° 130 du 30 décembre 1982, à l'article 57 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés.

Le texte de l'article 7 de l'arrêté royal n° 130 n'a pas été repris : le produit des retenues, qui constitue en fait une diminution des recettes, reste acquis, selon le membre délégué du cabinet, à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.

La chambre était composée de :

MM. :

H. Adriaens, président;
H. Coremans; Gh. Tacq, conseillers d'Etat;
Mme M. Benard, greffier.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. Gh. Tacq.

Le rapport a été présenté par M. J. Vermeire, auditeur.

Le greffier,
M. Benard.

Le président.
H. Adriaens.

9 DECEMBRE 1983. — Arrêté royal n° 228 portant diminution des allocations familiales pour travailleurs salariés et pour les membres du personnel du secteur public

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 juillet 1983 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi, notamment les articles 1er, 1^e, 2^e, et 2, § 2;

Vu l'urgence;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre, Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique, de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail, de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Pendant la période du 1er janvier 1984 au 31 décembre 1984, le montant total des allocations familiales dues conformément aux lois coordonnées relative aux allocations familiales pour travailleurs salariés, à l'arrêté royal n° 49 du 24 octobre 1967 relatif aux prestations familiales revenant aux

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 27e september 1983 door de Eerste Minister verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit nr. 228 « houdende vermindering van de kinderbijslag voor werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sektor », heeft de 28 september 1983 het volgend advies gegeven :

Het ontwerp heeft tot doel de door het koninklijk besluit nr. 130 van 30 december 1982 geregeerde vermindering van de kinderbijslag voor werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sector, verder te zetten in 1984, met dien verstande dat ze wordt teruggebracht tot respectievelijk 375 frank per maand en 23 F per dag.

In de aanhaling van de rechtsgrond verwijze men tevens naar het bepaalde in artikel 1, 1^e, van de wet van 6 juli 1983.

In artikel 1 schrijve men :

« ... verminderd met 375 F per maand voor ledere rechtshabende op de voorfaitaire maandelijkse bijslag alsmede in het geval bedoeld in artikel 45 van voormelde samengeordende wetten; ... ».

Het bewuste artikel 45 zal terug opgenomen worden bij een weldra te verschijnen genummerd koninklijk besluit.

Zonder dat in het verslag aan de Koning dienomtrent enige toelichting is verstrekt, is in artikel 2, 1^e, van het ontwerp, in vergelijking met het bepaalde in artikel 2, 1^e, van het koninklijk besluit nr. 130 van 30 december 1982, de verwijzing naar artikel 57 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders weggelaten.

De tekst van artikel 7 van het koninklijk besluit nr. 130 is niet overgenomen : de opbrengst van de inhoudingen, die in feite een vermindering van uitgaven is, blijft, maar het zeggen van het gemachtigd kabinetstlid, bij de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers.

De kamer was samengesteld uit :

De heren :

H. Adriaens, voorzitter;
H. Coremans; Gh. Tacq, staatsraden;
Mevr. M. Benard, griffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer Gh. Tacq.

Het verslag werd uitgebracht door de heer J. Vermeire, auditeur.

De griffier,
M. Benard.

De voorzitter,
H. Adriaens.

9 DECEMBER 1983. — Koninklijk besluit nr. 228 houdende vermindering van de kinderbijslag voor werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sektor

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 juli 1983 tot toeënkennung van bepaalde bijzondere machten aan de Koning, inzonderheid op de artikelen 1, 1^e, 2^e, en 2, § 2;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister, Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt, van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid, van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Gedurende de periode van 1 januari 1984 tot 31 december 1984 wordt het totaal bedrag van de kinderbijslag verschuldigd overeenkomstig de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, het koninklijk besluit nr. 49 van 24 oktober 1967 betreffende de gezinsbijslag voor

chômeurs, à l'article 70 de l'arrêté royal du 9 avril 1965 relatif au Pool des marins de la marine marchande ou à l'arrêté royal n° 48 du 24 octobre 1967 relatif à l'octroi des prestations familiales aux détenus et calculées aux taux fixés par les articles 40 et 42 des lois précitées, est diminué d'un montant de 375 F par mois pour chaque attributaire d'allocations familiales forfaitaires mensuelles ainsi que dans le cas visé à l'article 45 des lois coordonnées précitées; pour l'attributaire d'allocations familiales au taux journalier la diminution est de 23 F par jour comme dans le cas visé à l'article 45 précité.

Cette diminution s'applique également, aux conditions prévues par le présent arrêté, au personnel de la coopération avec les pays en voie de développement soumis à l'arrêté royal du 10 avril 1967, portant statut du personnel de la coopération avec les pays en voie de développement.

Art. 2. La diminution visée à l'article 1er n'est pas applicable:

1^o aux attributaires qui ont droit aux allocations forfaitaires mensuelles en qualité d'attributaire d'allocations familiales en vertu d'une ou de plusieurs des dispositions suivantes: les articles 56, § 1er, 56quater, 56quinquies, §§ 2 et 3, 56sexies, §§ 2 et 3, 56septies ou 57 des lois coordonnées précitées, l'article 70 de l'arrêté royal précité du 9 avril 1965, les articles 2 et 4 de l'arrêté royal n° 49 du 24 octobre 1967, pour autant que dans ce dernier cas le chômeur ne soit pas occupé par les pouvoirs publics ou par un établissement au sens de la section 4 du chapitre 1er du titre III de l'arrêté royal du 20 décembre 1963 relatif à l'emploi et au chômage;

2^o aux attributaires qui ont droit aux allocations familiales en faveur d'un enfant bénéficiaire d'allocations supplémentaires pour enfants handicapés, visées à l'article 47 des lois coordonnées précitées ou d'allocations familiales visées à l'article 63 des mêmes lois;

3^o aux attributaires qui ont droit aux allocations familiales pour un enfant pour lequel il existe également un droit aux allocations familiales en vertu des articles 4, 9, § 1er, et 19, § 1b), de l'arrêté royal du 8 avril 1976 établissant le régime des prestations familiales en faveur des travailleurs indépendants;

4^o aux attributaires qui ont droit aux allocations forfaitaires mensuelles bénéficiant de l'indemnité d'attente prévue à l'article 41, alinéa 2, littéra m) des lois coordonnées précitées.

Art. 3. L'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés, les caisses de compensation pour allocations familiales visées à l'article 19 des lois coordonnées précitées, les caisses de compensation pour allocations familiales spéciales visées aux articles 31 et 32 des mêmes lois ainsi que les employeurs qui accordent directement les allocations familiales aux membres de leur personnel, sont chargés d'appliquer la diminution visée à l'article 1er du présent arrêté.

Art. 4. Suivant les modalités fixées par le Roi, les attributaires d'allocations familiales, dont la rémunération n'excède pas pour un mois, le montant de 27 357 F, peuvent demander l'octroi de l'allocation retenue à la Caisse de compensation pour allocations familiales, à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés ou à l'employeur qui a appliqué la diminution en vertu de l'article 1er pour le mois considéré. Ce montant est lié à l'indice-pivot 157,92 et évolue conformément aux dispositions de la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public. Cette disposition n'est pas d'application à l'orphelin qui est attributaire d'allocations familiales conformément à l'article 56bis, § 2 des lois coordonnées précitées, aux taux fixés dans les articles 40 ou 42 des mêmes lois.

Pour l'application de l'alinéa précédent, il faut entendre par rémunération, la rémunération définie par l'article 14, § 2, de la loi du 27 juin 1969 revisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs et par l'article 19, § 1er, de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 d'exécution de la loi du 27 juin 1969. En ce qui concerne les services publics, l'allocation de foyer et l'allocation de résidence sont considérées comme rémunération.

werklozen, artikel 70 van het koninklijk besluit van 9 april 1965 betreffende de Pool van de zeelieden ter koopvaardij of het koninklijk besluit nr. 48 van 24 oktober 1967 betreffende de toekenning van gezinsbijslag aan gedetineerden en berekend volgens de bedragen vastgesteld bij de artikelen 40 en 42 van voormelde wetten, verminderd met 375 frank per maand voor iedere rechtshbbende op de forfaitaire maandelijkse bijslag alsmede in het geval bedoeld in artikel 45 van voormelde samengeordende wetten; voor iedere rechthebbende op de dagelijkse kinderbijslag bedraagt de vermindering 23 F per dag alsmede in het geval bedoeld in voormeld artikel 45.

Deze vermindering is eveneens toepasselijk, in de bij dit besluit voorziene voorwaarden, op het personeel van de samenwerking met de ontwikkelingslanden, onderworpen aan het koninklijk besluit van 10 april 1967, houdende het statut van het personeel van de coöperatie met de ontwikkelingslanden.

Art. 2. De in artikel 1 bedoelde vermindering is niet van toepassing:

1^o op de rechthebbenden die recht hebben op de forfaitaire maandelijkse bijslag in de hoedanigheid van rechthebbende op kinderbijslag krachtens één of meer van de navolgende bepalingen: de artikelen 56, § 1, 56quater, 56quinquies, §§ 2 en 3, 56sexies, §§ 2 en 3, 56septies of 57 van voormelde samengeordende wetten, artikel 70 van het voormeld koninklijk besluit van 9 april 1965, de artikelen 2 en 4 van het voormeld koninklijk besluit nr. 49 van 24 oktober 1967, voor zover in dit laatste geval de werkloze niet is tewerkgesteld door de overheid of een instelling als bedoeld in afdeling 4, hoofdstuk I, titel III, van het koninklijk besluit van 20 december 1963 betreffende arbeidsvoorziening en werkloosheid;

2^o op de rechthebbenden die recht hebben op kinderbijslag ten gunste van een kind dat rechtgevend is op de bijkomende bijslag voor minder valide kinderen bedoeld in artikel 47 van de voormelde samengeordende wetten op de kinderbijslag bedoeld in artikel 63 van dezelfde wetten;

3^o op de rechthebbenden die recht hebben op kinderbijslag voor een kind voor wie eveneens recht bestaat op kinderbijslag krachtens artikelen 4, 9, § 1, en 19, § 1b, van het koninklijk besluit van 8 april 1976 houdende regeling van de gezinsbijslag ten voordele van de zelfstandigen;

4^o op de rechthebbenden die recht hebben op de forfaitaire maandelijkse bijslag ingevolge het genot van de wachtvergoeding bepaald in artikel 41, tweede lid, littera m), van voormelde samengeordende wetten.

Art. 3. De Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers, de vrije kinderbijslagfondsen bedoeld bij artikel 19 van de voormelde samengeordende wetten, de bijzondere kinderbijslagfondsen bedoeld bij de artikelen 31 en 32 van dezelfde wetten en de werkgevers die rechtsreeks de kinderbijslag aan hun personeel verlenen, zijn belast met de toepassing van de vermindering die bij artikel 1 van dit besluit wordt voorgeschreven.

Art. 4. Volgens de modaliteiten door de Koning bepaald, kunnen de rechthebbenden op kinderbijslag, wier loon voor een maand het bedrag van 27 357 F niet overschrijdt de toekenning vragen van de ingehouden bijslag aan het kinderbijslagfonds, aan de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers of aan de werkgever die de vermindering overeenkomstig artikel 1 over de beschouwde maand heeft toegepast. Dit bedrag is gekoppeld aan het spilindexcijfer 157,92 en evolueert overeenkomstig het bepaalde in de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijs van het Rijk worden gekoppeld. Deze bepaling is niet van toepassing op de wees die, overeenkomstig artikel 56bis, § 2, van voormelde samengeordende wetten, rechthebbend is op kinderbijslag tegen de bedragen bepaald in de artikelen 40 of 42 van dezelfde wetten.

Voor de toepassing van het voorgaande lid moet onder loon worden verstaan, het loon bepaald door artikel 14, § 2, van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, en door artikel 19, § 1, van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969. Wat de openbare diensten betreft worden de haard- en standplaatsstoelage als loon beschouwd.

Suivant les modalités et les conditions fixées par le Roi :

1^e l'allocataire séparé de corps ou divorcé de celui qui ouvre le droit aux allocations familiales et qui n'est ni engagé dans les liens d'un nouveau mariage, ni établi en ménage peut également demander l'octroi des allocations retenues conformément à l'article 1er, lorsque pour le mois considéré, les revenus professionnels bruts, ainsi que les pensions alimentaires éventuelles, ne sont pas plus élevés que le montant dont question à l'alinea 1er;

2^e l'allocataire qui bénéficie des allocations familiales pour plusieurs enfants faisant partie du même ménage, du chef de plusieurs attributaires, soumis à la diminution visée à l'article 1er, peut demander l'octroi des allocations retenues à la Caisse d'allocations familiales, l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés ou l'employeur qu'il désigne en soumettant la preuve que pour le mois considéré la diminution a déjà été appliquée et pour autant que l'attributaire en cause n'ait pas demandé et ne puisse demander l'octroi de l'allocation retenue;

3^e l'allocataire qui bénéficie des allocations familiales pour plusieurs enfants faisant partie du même ménage, dont un enfant comme visé à l'article 2, 2^e, du chef de plusieurs attributaires, peut demander l'octroi des allocations retenues à la (aux) caisse(s) d'allocations familiales, l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés ou le(s) employeur(s) qui a (ont) appliqué la diminution pour le mois considéré.

Art. 5. L'ordre d'attribution du droit aux allocations familiales fixé par l'article 64 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés ne peut être modifié, conformément à l'article 66 desdites lois, en ce qui concerne l'attributaire auquel l'article 1er est applicable, sauf en cas de modification en faveur d'un attributaire, visé à l'article 56, § 2, des lois précitées, et sauf lorsque cet attributaire est un orphelin qui a droit aux allocations familiales aux taux fixés dans les articles 40 ou 42 des lois précitées.

Art. 6. La diminution visée à l'article 1er sera appliquée pour la première fois aux allocations familiales dues pour le mois de janvier 1984.

Art. 7. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1984 et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 1984.

Art. 8. Notre Vice-Premier Ministre, Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique, Notre Ministre de l'Emploi et du Travail, Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 décembre 1983.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre,
Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

Ch.-F. NOTHOMB

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

M. HANSENNE

Le Ministre des Affaires sociales,

J.-L. DEHAENE

Le Secrétaire d'Etat à la Fonction publique,

L. WALTNIEL

Volgens de modaliteiten en voorwaarden door de Koning bepaald :

1^e kan de bijslagtrekkende die gescheiden van tafel en bed of wettelijk gescheiden leeft van degene die het recht op de kinderbijslag en die noch een nieuw huwelijk heeft aangegaan noch een huishouden vormt, eveneens de toekenning vragen van de overeenkomstig artikel 1 ingehouden bijslag wanneer over de beschouwde maand zijn bruto-bedrijfsinkomsten, alsmede de eventuele onderhoudsgelden, niet hoger zijn dan het bedrag waarvan sprake in het eerste lid;

2^e kan de bijslagtrekkende die kinderbijslag geniet voor verscheidene kinderen die deel uitmaken van hetzelfde gezin, in hoofde van verscheidene rechthebbenden, die de in artikel 1 bedoelde vermindering ondergaan, de toekenning vragen van de ingehouden bijslag aan het kinderbijslagfonds, de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers of de werkgever die hij aanwijst, op voorlegging van het bewijs dat reeds voor de beschouwde maand een vermindering is toegepast, voor zover de betrokken rechthebbende de toekenning van de ingehouden bijslag niet aangevraagd heeft, of niet kan aanvragen;

3^e kan de bijslagtrekkende die kinderbijslag geniet voor verscheidene kinderen die deel uitmaken van hetzelfde gezin, waaronder een kind bedoeld in artikel 2, 2^e, in hoofde van verscheidene rechthebbenden, de toekenning van de ingehouden bijslag vragen aan het (de) kinderbijslagfonds(en), de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers of de werkgever(s) welke over de beschouwde maand de vermindering heeft (hebben) toegepast.

Art. 5. De orde van toekenning van het recht op kinderbijslag bepaald bij artikel 64 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders kan niet gewijzigd worden overeenkomstig artikel 66 van voormelde wetten, wat betreft de rechthebbende die onder de toepassing van artikel 1 valt, behalve in geval van wijziging ten gunste van een rechthebbende bedoeld in artikel 56, § 2, van voormelde wetten en behalve wanneer die rechthebbende een wees is die recht heeft op kinderbijslag tegen de bedragen bepaald in de artikelen 40 of 42 van voormelde wetten.

Art. 6. De in artikel 1 bedoelde vermindering wordt voor het eerst toegepast met betrekking tot de kinderbijslag verschuldigd voor de maand januari 1984.

Art. 7. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1984 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 1984.

Art. 8. Onze Vice-Eerste Minister, Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Amt, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid, Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Staatssecretaris voor Openbaar Amt zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 december 1983.

BOUDEWIJN

Van Koningswege 4

De Vice-Eerste Minister,
Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Amt,

Ch.-F. NOTHOMB

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

M. HANSENNE

De Minister van Sociale Zaken,

J.-L. DEHAENE

De Staatssecretaris voor Openbaar Amt,

L. WALTNIEL